



# GIMA

PROFESSIONAL MEDICAL PRODUCTS

**SPECCHI FRONTALI LUX**  
**LUX FOREHEAD MIRRORS**  
**MIROIRS FRONTAUX LUX**  
**STIRNSPIEGEL FRONTALI LUX**  
**ESPEJOS FRONTALES LUX**  
**ESPELHOS FRONTAIS LUX**  
**ΚΑΤΟΠΤΡΟ ΜΕΤΩΠΟΥ LUX**  
**LUX مرايا جبين**

È necessario segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo medico da noi fornito al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui si ha sede.

All serious accidents concerning the medical device supplied by us must be reported to the manufacturer and competent authority of the member state where your registered office is located.

Il est nécessaire de signaler tout accident grave survenu et lié au dispositif médical que nous avons livré au fabricant et à l'autorité compétente de l'état membre où on a le siège social.

Jeder schwere Unfall im Zusammenhang mit dem von uns gelieferten medizinischen Gerät muss unbedingt dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedsstaats, in dem das Gerät verwendet wird, gemeldet werden.

Es necesario informar al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que se encuentra la sede sobre cualquier incidente grave que haya ocurrido en relación con el producto sanitario que le hemos suministrado.

É necessário notificar ao fabricante e às autoridades competentes do Estado-membro onde ele está sediado qualquer acidente grave verificado em relação ao dispositivo médico fornecido por nós.

Σε περίπτωση που διαπιστώσετε οποιοδήποτε σοβαρό περιστατικό σε σχέση με την ιατρική συσκευή που σας παρέχουμε θα πρέπει να το αναφέρετε στον κατασκευαστή και στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους στο οποίο βρίσκεστε.

يجب الإبلاغ فوراً عن أي حادث خطير وقع فيما يتعلق بالجهاز الطبي الذي زدنا به إلى الجهة الصانعة والسلطة المختصة في الدولة العضو التي يقع فيها

**REF 31107 - 31108 - 31109 - 31110 - 31111**

 Gima S.p.A.  
Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy  
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com  
[www.gimaitaly.com](http://www.gimaitaly.com)  
Made in Pakistan



## CARACTERÍSTICAS

Os espelhos frontais ORL são aparelhos de iluminação local com espelho frontal luminoso muito úteis para o exame da cavidade oral, do nariz e das orelhas.

Estes produtos possuem espelhos de vidro especial envernizado e um capacête prático que pode ser regulável para se adaptar à cabeça do operador.

São disponíveis os seguintes modelos

31107 Espelho frontal LUX 100 (LED) a pilha (2 x 3V CR-123A) - Ø 100 mm - 3V

31108 Espelho frontal LUX 55 a pilha (2 x 3V CR-123A) - Ø 55 mm - 6V

31109 Espelho frontal LUX 100 a pilha (2 x 3V CR-123A) - Ø 100 mm - 6V

31110 Espelho frontal LUX 55 - Ø 55 mm - 6V

31111 Espelho frontal LUX 100 - Ø 100 mm - 6V

As embalagens incluem um espelho com cinta, uma lâmpada de 6 Volt, 3 Volt (LED), um fio de alimentação e um alimentador ou espaço para alojamento das pilhas (dependendo do modelo).

## REGRAS DE USO



*Os espelhos são muito delicados e devem ser manuseados com cuidado.*

O produto é destinado a ser usado exclusivamente por pessoal médico qualificado.



*Não usar o aparelho se forem notados danos. Neste caso entrar em contacto com o vosso revendedor.*

*Evitar qualquer conserto temporário. Os consertos devem ser feitos com peças sobressalentes originais as quais devem ser instaladas respeitando o uso previsto.*

*A lâmpada e o espelho, se quebrados, podem machucar e cortar; manusear com cuidado e trocar imediatamente.*



O produto foi produzido com materiais resistentes ao corrosão e às condições ambientais previstas para o uso normal, portanto não necessita de cuidados especiais; todavia é necessário guardá-lo em ambiente fechado, evitando de expô-lo à luz e aos agentes atmosféricos, protegendo-o da poeira para poder garantir as condições de higiene. Recomenda-se também de guardar o produto num lugar de fácil acesso para os operadores em caso de necessidade.

## DESEMBALAGEM



*Lembrem-se que as partes da embalagem (papel, celofane, grampos de metal, fita adesiva, etc..) podem cortar e/ou ferir se não forem manuseados com atenção. Ditos materiais devem ser retirados com meios adequados e não devem ser deixados ao alcance de pessoas não responsáveis; o mesmo vale para os equipamentos usados para remover as embalagens (tesouras, facas, etc...).*

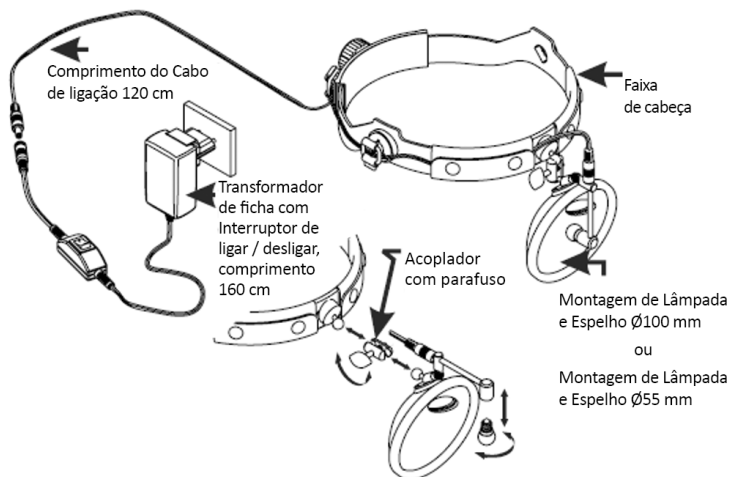
A primeira operação a ser feita depois de ter aberto as embalagens, é o contrôlo geral das peças e das partes que compõe o produto; verificar a presença de todos os componentes necessários, e o perfeito estado dos mesmos.

## INSTALAÇÃO

- Antes de usar o produto, é possível adaptar o capacête às medidas da cabeça, por meio do parafuso de regulação específico posto atrás, que permite de apertar ou alargar a cinta.
- O produto é disponível com espelhos de duas medidas diferentes, diâmetro, 100mm e 55mm.
- O produto é disponível em modelo com alimentador externo ou com espaço para alojamento das pilhas

- Com o produto corretamente instalado e a luz ligada, é possível regular o diâmetro do feixe luminoso afastando ou aproximando a lâmpada ao espelho.

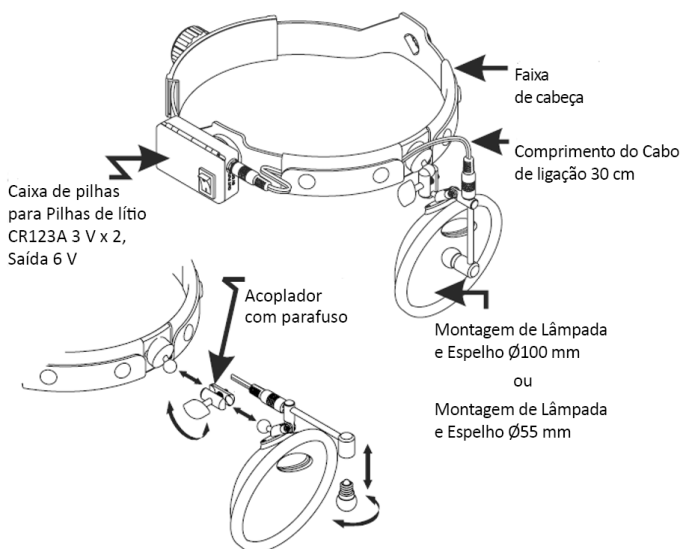
## INSTALAÇÃO DO MODELO COM ADAPTADOR DE COMUTAÇÃO



### Dispositivo com A1

- Transformador com ficha (220 / 110 V) Saída V (Conforme exigida), 1,0 A.
- Cabo de ligação para Faixa de cabeça, comprimento 120 cm
- Acoplador sobressalente com parafuso.
- Faixa aberta de cabeça, sobressalente para Espelhos Frontais de Clar.
- Montagem de Lâmpada e Espelho, (diâmetro do Espelho conforme exigido)

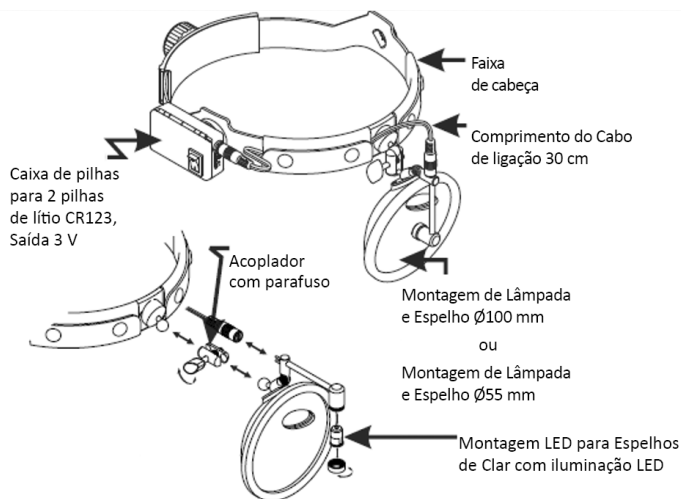
## INSTALAÇÃO DO MODELO COM COMPARTIMENTO DE PILHAS



### Dispositivo com Caixa de pilhas montada na Faixa de cabeça

- Caixa de pilhas CR 123 (6 V DC) Saída.
- Cabo de ligação para Faixa de cabeça, comprimento 30 cm
- Acoplador sobressalente com parafuso.
- Faixa aberta de cabeça, sobressalente para Espelhos Frontais de Clar.
- Montagem de Lâmpada e Espelho, (diâmetro do Espelho conforme exigido)

### INSTALAÇÃO DO MODELO (LED) COM COMPARTIMENTO DE PILHAS



### Dispositivo com Caixa de pilhas montada na Faixa de cabeça







- Caixa de pilhas CR 123 (3 V DC) Saída.
- Cabo de ligação para Faixa de cabeça, comprimento 30 cm
- Acoplador sobressalente com parafuso.
- Montagem de LED para Espelhos de Clar.
- Faixa aberta de cabeça, sobressalente para Espelhos Frontais de Clar.
- Montagem de Lâmpada e Espelho, (diâmetro do Espelho conforme exigido)

Quando o sistema estiver configurado e a luz for ligada, o diâmetro do foco pode ser aumentado ou diminuído movendo a lâmpada em direção ao espelho ou afastando-a.

### MANUTENÇÃO

O produto foi concebido para durar para sempre; é resistente à maioria dos produtos químicos, excepto às butanonas.

- Não use materiais abrasivos para limpar o espelho, que possam causar danos permanentes. Antes de remover a lâmpada, é necessário certificar-se de que o instrumento foi desligado alguns minutos antes para evitar queimaduras.
- Limpe a frio o capacete com um pouco de desinfetante e uma esponja.
- Limpe o espelho com um produto adequado à limpeza de vidros e um pano de algodão

	Cuidado: leia as instruções (avisos) cuidadosamente		Siga as instruções de uso	<b>MD</b>	Dispositivo médico
	Armazenar em local fresco e seco		Guardar ao abrigo da luz solar		Disposição REEE
	Fabricante	<b>REF</b>	Código produto	<b>LOT</b>	Número de lote
<b>CE</b>	Dispositivo médico em conformidade com a regulamentação (UE) 2017/745				



**Eliminação:** O produto não deve ser eliminado junto com outros detritos domésticos. Os utilizadores devem levar os aparelhos a serem eliminados junto do pontos de recolha indicados para a re-ciclagem dos aparelhos elétricos e eletrônicos.

### CONDIÇÕES DE GARANTIA GIMA

Aplica-se a garantia B2B padrão GIMA de 12 meses.